



Vestitorul

A. S. R. Principesa Margareta

Vestea nașterii A. S. Regale, Principesei Margareta de România, ne-a umplut, la toți sufletul de bucurie.

În numele românilor din Austria și din Germania, exprimăm M.Lor Regelui și Reginei caldele noastre urări.

Să trăiască Principesa Margareta!

În loc de prezentare

După publicarea a 5 numere, buletinul Românilor liberi „Roșu, galben și albastru” își încetează apariția.

În locul acestui buletin, apare, cu numărul de față, „VESTITORUL”, foaie de tâlmăcire a gândurilor, durerilor și suferințelor fraților noștri din închisoarea comunistă a Anei Pauker.

„VESTITORUL” este și vrea să rămână o publicație populară, accesibilă tuturor; nu este afiliat nici unui partid politic și nu recunoaște alte interese decât acelea ale României întregi.

Singurul nostru adversar este Bolșevismul moscovit, care, în disprețul tuturor convențiilor și tratatelor încheiate, a transformat România într-o provincie sovietică.

Singura noastră dorință este unitatea între Români, atât în Țară cât și în afară. Numai astfel, vom putea contribui — și noi — la eliberarea Patriei subjugate.

Comitetul de redacție al buletinului „R.G.A.”, a avut de luptat, până acum, cu imense greutăți, de ordin tehnic și material, care n’au putut fi învinse decât datorită muncii, abnegației și sacrificiilor materiale, dureroase, ale unui foarte redus număr de persoane, atât de lipsite de mijloace, încât chiar existența lor proprie este o problemă de fiecare zi.

Dar minunea s’a produs. Fără nici o subvenție binevoitoare de nicăieri, publicația noastră a ajuns — cu ultimul ei număr — să aibe un cerc de cititori atât de mare, încât să-și poată suporta singură toate cheltuielile de editare.



Catedrala din Chișinău.

Ne vom strădui să asigurăm noiei publicații: regularitatea apariției, îmbunătățirea materialului și ameliorarea condițiilor tehnice.

Drumul este spinos, dar suntem decise a nu precupeți nici un efort pentru a asigura Românilor liberi o foaie românească, scrisă decent, fără pretenții de a da lecții cuiva și fără a avea de apărut interese de partid sau personale.

Mergem deci înainte, cu credința în Dumnezeu și în viitorul Neamului:

CHRISTOS A INVIAT!

Deșteaptă-te, pământ român! Biruiește-ți durerea... e vreme să ieși din amorțire, seminție a Domnitorilor Lumii! Aștepți oare pentru a învia ca strămoșii să se scoale din morminte?... Într'adevăr, ei s'au sculat și tu nu i-ai văzut... ei au grăit și tu nu i-ai auzit... Cingeți coapsa ta, caută și ascultă... ziua dreptății se apropie... toate popoarele se mișcă... căci furtuna mântuirii începe... Vezi! cu cât mai mult pleci capul, cu atâta cei neleguiți își bat joc de tine și sug sângele tău... Din dreapta și din stânga piticii și uriașii răvnesc la tine, oricât de slabă și zdruncinată ești.

Cinge-ți coapsa, țară română... Și-ți întărește inima... miazăziua și miazănoaptea, apusul și răsăritul, lumina și întunericul, dreptatea și cugetul desbrăcător s'au luat la luptă... Urlă vijelia depe urmă... duhul Domnului trece pre pământ!...

(Din „Cântarea României” de Alecu Russo)

INVIERE...

Săptămână a patimilor... Cuprins de smerenie, sufletul nostru străbate milenii și se oprește cutremurat la picioarele crucii, pe care „Fiul Omului” plinit-a scriptura.

Judecatu-l'au pre El și nici Pilat, și nici nimeni altul până în vremea noastră a putut dovedi că judecata lui a fost dreaptă.

Neamuri întregi pătimească astăzi sub o nouă judecată sălbatică și tot atât de nedreaptă.

Dar la capătul sfintelor Lui patimi a fost învierea, „Christos a înviat din morți, cu moartea pre moarte călcând...”

„Întorcându-se Dumnezeu cu milă la această săracă de țară, adusu-și-au aminte de Noi, Matei Basarab, și ne-au adus din țări streine, de unde eram gonți de streini și pribegi de răul lor și ne alese la domnia țării și ne ridică în scaunul strămoșilor noștri.”

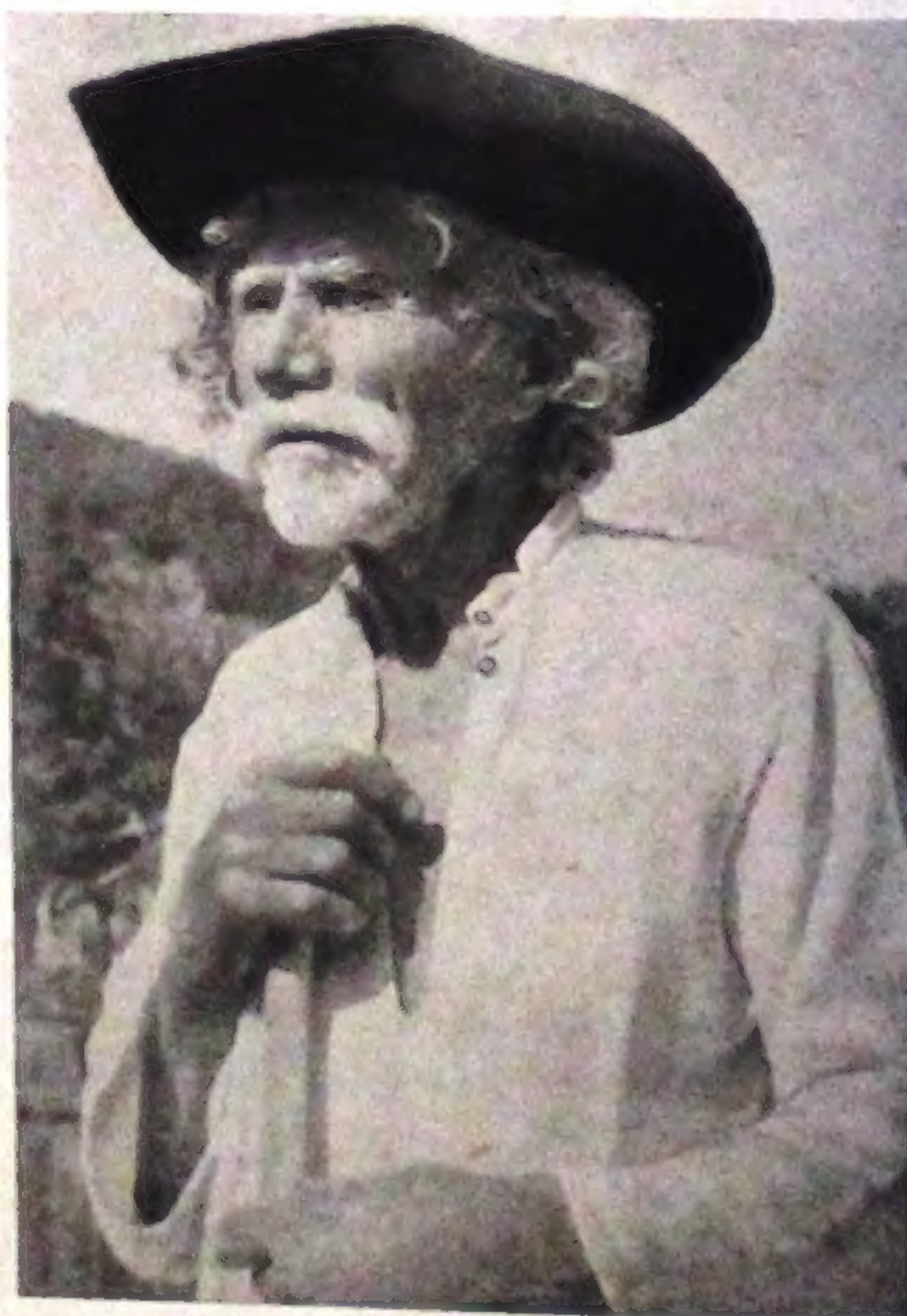
(Matei Basarab la 1639)

Să fim nestrămutați în credința că și patimile, ce le'ndură azi Neamul nostru vor fi urmate de înviere.

Veacuri trecute stau mărturie: un Neam care știe să moară nu va pieri niciodată.

„Cu moartea pre moarte călcând”, și de data aceasta Neamul Românesc va învia.

Wels (Oberösterreich), Vinerea Mare, 1949.



Rumâne aus der Moldau.

Wann die Kindheit dieses Volkes begann, haben die Chronisten nicht verzeichnet; auch wo sich zuerst seine Wiege regte, weiß man kaum. Wir sind genau so ureingewesen wie die Felsen in den Karpathen, die keine Geschichte ihrer Geburt zu haben vermögen, weil sie sich immer schon auf ihrem Platz befanden.



Regimul în luptă cu neamul

În cursul lunii Aprilie, o serie de turburări au avut loc pe teritoriul Romaniei. Ele au luat un caracter destul de grav în regiunea Vultureni (Vaslui), Barcea (Tecuci), Independenta (Covurlui), Brad (Hunedoara), Strehaia (Mehedinti), Turda și Lugoj. Pretutindeni, trupele de securitate și militia „populară” au fost nevoite să execute adevărate operații militare. În multe locuri aceste trupe au fost primite cu focuri de mitralieră și de aruncătoare. Cumplita teroare a regimului, în loc să intimideze pe frații noștri din robie, le-a calit și mai mult voința de a rezista, cu orice jertfe, la banditisme și opresiune.

Pentru prima dată dela instaurarea guvernului Groza-Pauker, membrii organizațiilor anti-comuniste au spanzurat o serie de tradatori.

Ce se petrece la siguranța din Timișoara

Sediul Siguranței din Timișoara se afla în Strada Diaconovici-Loga, în clădirea fostului Consulat german. Aici arestatii sunt torturați în modul cel mai bestial. Din cauza urletelor de durere ale nefericitelor victime, circulația pe această stradă este oprită în orele „de lucru”.

Una din aceste victime, care a reușit să evadeze și să se pună la adăpost, ne comunica următoarele: „O descriere a torturilor la care am fost supus, oricât de fantezista ar pare, nu epuizează complet sadismul și bestialitatea metodelor... Sup odii mei au fost transportați cel puțin 12 studenți, intelectuali și ofițeri la Spitalul Bega. Niciunul dintre ei nu s'a mai învârsat. Famililor li s'a comunicat că ar fi evadat. Despre Inginerul Vasile Crihana din Timișoara, care era printr-o ei, știu sigur că a murit. Putini sunt acei care pot rezista la asemenea chinuri... După „secrete”, victimele sunt aruncate în nesimțire în celulele respective... Un student în medicină, originar din Timișoara, desi înnebunise, n'a fost scutit de torturi... Urletele sale erau îngrozitoare...”

Soarta unor personalități politice

Istrate Micescu, fost decan al Baroului de Ilfov, fost ministru de externe, se găsește închis la Aiud. A fost condamnat ca membru al Comitetului de Unificare al organizațiilor subterane. La proces un s'a aparat deloc, acuzând fara rezerva regimul comunist. Când i s'a comunicat sentința (20 de ani muncă silnică), a spus: „Va mulțumesc ca-mi urati o viață atât de lungă. Eu nu voi executa decât câteva luni... Restul îl veti face Dv., onorat tribunal, după rasturnarea Republicii Populare...”

Micescu este foarte bolnav. Guvernul n'a aprobat însă internarea lui într'un sanatoriu.

Savel Radulescu, unul din intimitii lui Nicolae Titulescu, fost Președinte al Comisiunii de armistițiu, este deasemenea prizonier la Aiud, fara să fie condamnat.

Mircea Cancianov, fost ministru de finanțe și al economiei naționale, fruntas al Partidului Liberal, ispășește și el o condamnare la Aiud.

La Aiud se afla și Aurelian Benteiu, fost ministru de justiție. Pentru a i se afla ascunzătoarea, Siguranța a arestat mai întâi pe Dna. Benteiu și pe unul din cei 3 secretari.

Seria condamnarilor

Generalul Filip Agricola, fost comandant al Div. 13-a Infanterie, cu ultimul domiciliu în Brașov, strada Voluntarilor 46, a fost condamnat de Curtea Penală, Secția 4-a, la 10 ani temniță grea și 8 ani interdicție.

Generalul Manoliu V. Gheorghe, fost comandant al Div. 4-a Munte, a fost condamnat la 15 ani muncă silnică și 10 ani degradare civică.

Locot. rez. Sinescu Constantin, fost la Comandamentul Corpului 7 Teritorial Timișoara, a fost condamnat de Curtea Penală, Secția 2-a, la 5 ani temniță grea.

Acciși curte, a condamnat, în ziua de 1 Aprilie, o serie de ofițeri și de subofițeri din fosta divizie a 15-a, la diferite pedepse după cum urmează:

Major Petrescu Constantin, fost prețor al diviziei, la 25 ani muncă silnică; Locot. Burlacu

Nicolae, fost comandant al plotonului de politie divizionare, 20 ani munca silnica; Sergent-Major Moise Aurel, fost Legiunea Roman, 15 ani munca silnica; Sublocot. rez. Lusean Spiridon, 10 ani si Pauluc Simion, fost secretar al preto ratului, 10 ani munca silnica.

Avocatul Alexandru Haromszky din Sf. Gheorghe, a fost condamnat la 10 ani temnita grea, degradare civica si confiscarea averii.

Dumitru Cudia, fost sef al Politiei din Radauti, a fost condamnat la 20 ani munca silnica si degradare civica.

Să-i ținem minte

Chestorul Moise Aurel, participa personal la chinuirea victimelor in beciurile Sigurantei din Timisoara, fiind secondat de urmatorii zbiri: Comisar-Sef Steiner; Inspector Ambrus Koloman; Comisar-Sef Ilie; Comisar Schnellbach; Comisar Idriceanu; Comisar Tarziu Nicolae; Agent Adam (fost lacatus); Agent Weiß (fost boxeur) si de inca alti 4 agenti sarbi.

Avocatul Dr. Alexandru Barbat, originar din Ciufud (Alba), fost elev al Liceului greco-catolic din Blaj, fost Primar liberal al Sibiuului, s'a facut comunist. Mai mult decat atat, in calitate de membru al Comisiei de unificare a bisericilor, Barbat a devenit unul dintre cei mai aprigi prigonitori ai clerului greco-catolic, fiind autorul moral al asasinarii parohului unit din Asinip (Alba) si al unui alt preot din Vurpar (Sibiu).

Locot. E. C. P. Soare, originar din Ramnicul-Sarat, fost fruntas in Divizia „Tudor Vladimirescu”, locuiește in accias cladire cu un mecanic C. F. R. Domnul locotenent este fireste comunist, mecanicul nationalist. Intr-o discutie, sotia locotenentului l'a intrebat pe mecanic daca nu se teme ca va fi inchis. Mecanicul a raspuns: „Dar Dvs. ce veti face cand vor veni ai nostri?” Doamna Soare a replicat candid: „Noi vom pleca in Rusia, dar pana atunci, voi veti crapa in inchisori...”

„Comandant politic al Batalionului de Securitate Arad este capitanul ceepist Sarbu, care se ilustreaza permanent prin torturarea soldatilor, care nu-si insusesc dialectica marxista.”

„Alt zbir al trupelor de securitate este Locot. ceepist Bucur, datorita caruia o serie de fosti subofiteri de jandarmi au suferit grele condamnari.”

In actiunea de bolsevizare a Bisericii Ortodoxe „Patriarhul” Iustinian Marina, este secondat de urmatorii preoti: Arhimandrit Valerian Zaharia, Preot I. Vicol, Preot Constantin I. Gheorghe, Preot I. Diaconescu, si Gafon, Episcop de Arges.

Profesorul Universitar Alexandru Romanovici, Rector al Institutului Agronomic din Bucuresti, este unul dintre obisnuitii „Arlus” ului. Acestui profesor ise datoreste eliminarea si arestarea unui numar de studenti ai Institutului Agronomic din Bucuresti.

Generalul Damaceanu, unul din factorii principali ai actului de tradare dela 23 August 1944, a cazut in disgratia Anei Pauker. Aceasta nu constituie un motiv, pentru ca numele acestui tradator, sa fie sters depe lista nemernicilor care au rastignit Romania.

Comuniștii fug din Partid

Situatia actuala din Romania, mizeria generala, teroarea si neindeplinirea promisiunilor facute de regim, a provocat o scadere simtitoare a numarului adevaratilor comunisti.

Astfel, un lacatus mecanic dela Atelierele C. F. R. Grivita a marturisit de curand, ca, din cei sase mii de muncitori ai acestor ateliere, abia 80 mai depun astazi activitate la celula. Fochistul P., dela Depoul de Locomotive Bucuresti-Grivita, declara ca din cei 4500 de muncitori ai acestui depou, nici unul nu mai depune activitate de celula. Nemulțumirea este provocata in deosebi de retinerile, cu titlul de pedeapsa, care se fac fochistilor si mecanicilor, obligati a parcurge distante mari, cu cantitati insuficiente de combustibil. Astfel, unui fochist dela acest depou, i s'a retinut 7000 lei, dintr'un salariu de 18.000 lei.

Deportarea românilor din Basarabia

Dela ocuparea Basarabiei de catre Trupele sovietice, populatia romaneasca din aceasta provincie, este supusa unei deportari masive. Sate intregi, in special din Judetele Soroca si Orhei, au fost transplantate dincolo de Urali, sau in Cazakstan. In locul romanilor, au fost adusi uzbeki, kalmuci si siberieni. Tragedia romanilor din Transnistria si Ucraina Centrala este si mai mare. Acestia sunt supusi unei exterminari totale.

Motorisierte Verbände der rumänischen Sicherstruppen in Stärke von 2 Bataillonen wurden am 2. April 1949 zur Wiederherstellung der Ordnung im Gebiet Vaslui (Zentral-Moldau), wo die Bauern mit Heftigkeit versuchen sich der Kollektivisierung zu widersetzen, aus Galatz in Marsch gesetzt. — Bei Craiesti, Burdusaci, Vultureni, Corbitza und Gohor (alle im Gebiet Vaslui) wurden mehrere hundert Bauern in Haft genommen, darunter auch alle Vorsitzenden der örtlichen Genossenschaften.

Was Herr Dr. Nagy verschweigt

Dr. Ivor Nagy, Beauftragter für volksdeutsche Fragen der Wiener sowjetrussischen Kommandantur und Korrespondent der „Tass“ wendet sich in seinen Veröffentlichungen*) speziell an die Volksdeutschen aus Rumänien.

Ivor Nagy, halb Ungar, halb Kroat, fühlt sich berechtigt, im Namen der Banater Schwaben zu sprechen und ladet sie ein, in die Volksrepublik zurückzukehren und an der Konsolidierung des kommunistischen Regimes mitzuarbeiten.

Er spricht von den günstigen Verhältnissen, deren sich die Deutschen in der Volksdemokratie Anna Paukers erfreuen, er vergißt aber zu erwähnen, daß in den in Grabatz, Masloc, Ortzidorf, Mercidorf, Sannicolaul Mare und Periam gegründeten „Sowdhosen“ Bauern als einfache landwirtschaftliche Arbeiter für einen Hungerlohn roboten müssen.

Ivor Nagy hat auch vergessen über das Schicksal der Sachsen aus den Bezirken Groß- und Kleinkokel zu berichten, die in den Süden der Moldau umgesiedelt wurden, um dort ebenfalls auf Sowdhosen als Zwangsarbeiter verwendet zu werden.

*) Korrespondenz Nagy (K. N.) 26. April 1949, Wien, XII., Schönbrunnerstraße 235

„Jurământ“

Nistrule, tu plângi cu mine,
Plânge toată valea ta . . .
Râmâl, moşule, cu bine,
Jur că nu te voi uita!
Jur pe țara'ndurerată,
Jur pe bunul Dumnezeu,
Să păstrez iubirea toată
Și să te doresc mereu!
Din Hotin și până la Mare,
Dela Prut și până la Bug,
Numai tânguirii amare:
Fiii tăi azi poartă jug.
Depărtându-mă cuminte,
Geme'n mine jalea ta . . .
Jur pe sfintele morminte,
Jur că nu te voi uita!

Ilie Zaftur
Jud. Tiraspol, Transnistria



Siebenbürger Sachsen! Banater Schwaben!
Deutsche aus dem Buchenland, Bessarabiens und der Dobrodgea!

Sammelt Euch um unsere Fahne, die auch die Furige ist!

Unser Bauernvolk, das auch heute noch die Tracht der alten Daken trägt, bildet mit seinen eigenen Knochen den Weg in die herrliche Freiheit. Heute nun kämpft es erst recht mit Verbissenheit um seine Freiheit und sorgt dafür, daß die Fahne nicht sinke.

Kommt zu uns!

Unsere Freiheit ist Eure Freiheit!

Vorsichtsmaßnahmen der Rumänischen Regierung

Da die rumänischen Behörden Unruhen befürchten, hat die Kommandostelle der Volksmiliz in Bukarest, außer der Evakuierung der Gebäudeblocks im Stadtzentrum Bukarests, noch folgende Maßnahmen getroffen:

Die Portiers der nichtevakuierten Blocks, welche von unzuverlässigen Elementen bewohnt werden, wurden gesäubert und nur 100%ige Kommunisten als solche eingesetzt.

Diese Portiers erhielten in der ersten Aprilwoche Waffen (Maschinenpistolen und russischen „Nagani“) mit dem Auftrage, bei Ausbruch von Unruhen verschiedene Blockbewohner (nach aufgestellter Liste) zu „liquidieren“.

Woher stammt der Name: Bessarabien?

Mehrere russische Historiker leiten den Namen Bessarabien von den Bessi ab, einem den Skythen verwandten, kriegerischen Volksstamm, der im 3. Jahrhundert nördlich der Donau gelebt haben soll.

In Wirklichkeit lebten diese Bessi im Hämus-Gebirge (dem heutigen Balkangebirge) und in den Rhodopen (Südbulgarien). Bessarabien erhielt seinen Namen nach dem Geschlecht der wallachischen Fürsten Basarab, die dieses Land bis 1367, bis zu seinem Anschluß an die Moldau, regierten.

Pagina Românilor privilegi

10 Mai la Linz

Romanii si Germanii din Romania, aflatori in Oberösterreich, au sarbatorit, cu deosebit fast, ziua de 10 Mai.

Sala „Maria Theresia” din Linz, impodobita cu drapelul romanesc si efigia M. S. Regelui, a fost neincapatoare pentru marele numar al participantilor.

Fosta fanfara a Regimentului 84 Infanterie din Bistrita dupa intonarea imnurilor austriece, americane si regal roman, a executat un program de muzica populara romaneasca. Cantecele basarabene si in special „Cior e e m e l u l” joc romanesc din Transnistria, au fost viu aplaudate.

In cuvantari insuflite, reprezentantii romanilor din aceasta regiune, au facut un apel la unirea tuturor, in lupta sfanta de eliberare a patriei.

Un vibrant „Desteapta-te Romane!” a inchiat aceasta inaltatoare manifestatie. Cercurile locale au fost adanc impresionate atat de disciplina care a domnit in timpul serbarii, cat si de perfecta unitate a romanilor din Oberösterreich, fara deosebire de culoare politica, confesiune sau origine etnica.

Vizită la Linz

S. S. Lor V. Leu, desemnat a fi arhiepiscopul Bisericii ortodoxe autonome romane din Europa occidentala, precum si preotul greco-catolic Octavian Barlea, prelat papal pentru romanii din Germania si Austria, au vizitat Linzul, avand o constatare cu membrii comitetului A. C. R. A. S. din aceasta regiune.

S. S. Lor au promis un ajutor efectiv in ce priveste asistenta, anuntand instalarea la Linz a 2 preoti romani, unul ortodox si altul greco-catolic. Totdeauna, S. S. Lor si-au manifestat deplina satisfactie pentru modul cum Comitetul A. C. R. A. S. intelege sa conduca destinele romanilor din Austria Superioara.

Comitetele române din Germania

Peste 200 delegati, reprezentand toate centrele din Germania (Zona britanica), locuite de romani au ales, la Hannover, in ziua de 13 Martie 1949, urmatorul comitet unie pentru romanii din aceasta zona: Presedinte: Prof. Ioan Vintan; Vicepresedinti: Maior Paunescu si Dr. N. Crisan; Secretari: Gheorghe Acriu; Casieri:

Capit. Crutzesu; Membrii: Consul Martin; SLt. Dobrescu; Drd. Dumitriu Silvestru; Dr. Georgescu; Subof. Ion Bica; Meserias Alexandru Boiangiu; SLt. Constantin Ardeleanu; Caranfil Spanache (Presed. Studentilor); si Subof. Vasile Medvediu; Cenzori: Inginer Agronom Sorici; Inginer electr. Demetrescu si muncitor Nicolae Teru.

Tot pe baza de vot, a fost ales, la München, urmatorul Comitet pentru zona americana din Germania: Presedinte: Dr. C. Sassu; Vicepresedinti: Colonel Dumitru Alexandrescu (fost comandant al Brig. 4-a Infanterie); Avocat Braga; Secretar General Avocat Virgil Popa; Casier: Avocat Laurian Tzalnaru; Membrii: Gheorghe Racoveanu, scriitor si ziarist; Locot. Zotta; Dr. Mateica; muncitor Teban Dr. Puscasu; Dr. Blaj; D-na. Russu; Serviciul Medical: Dr. I. Cosma; Delegatul Studentimei: Dipl.-Ing. Romulus Vuia (Presed. Uniunii Studentilor Romani din Germania); Cenzori: Prescornitzoiu; Locot. Scorchirja; si Avocat Eugen Barsan.

Publicații românești în exil

La Roma, apare in conditii optime, ziarul „Tara”, Tribuna Romanilor Liberi. Adresa: Casella postale 100 (uff. Nomentana) Roma, Italia.

„Suflet Romanesc”, revista de Cultura Crestina. Director: Preot Dr. Gheorghe Cosma, Roma, Italia-Pasegiata del Gianicolo 5, Collegio Pro-Romeno.

„Faelia”, Buletin de stiri pentru romanii E. V. W. din Anglia. Adresa: 53, Drayton Gds. London, SW 10.

Pentru românii din USA.

„The World Almanac”, 1949, published by the „New York — Telegram” 125 Barclay Street, New York 15, N. Y., cuprinde o serie de date si de informatii false privitoare la Romania.

Astfel, se spune in acest almanah, ca totalul pierderilor romanesti in cel de-al doilea razboi mondial, ar fi de 100.000 (morti si raniti), cand stiut este ca numai numarul mortilor trece de 500.000.

O rectificare este absolut necesara.

UN MARE BASARABEAN : MAREȘALUL ALEXANDRU AVERESCU

In anul 1859, a vazut lumina zilei, intr'un orasel din Sudul Basarabiei, acela ce era harazit sa devina unul dintre cei mai ilustrii comandanti de oaste pe care i-a avut Romania: Mareșalul Alexandru Averescu.

Deabia iesit de pe bancile scolii, Averescu a luat parte ca voluntar la razboiul din 1877—1878, cand fara interventia Principatelor romane, armatele Tarului ar fi fost zdrobite de turci pe campurile Bulgariei. Drept recunostinta: Romania, care inclina balanta razboiului, s'a ales cu pierderea a trei judete din Sudul Basarabiei, inclusiv Ismailul, locul de nastere al lui Alexandru Averescu.

Dotat cu o inteligenta scriitoare, cu o memorie prodigioasa, de un sange rece care mergea pana la exces, sigur de sine, cunoscand, la perfectie 8 limbi straine, printre care acelea de circulatie internationala, Averescu intrunea toate calitatile unui sef exceptional.

Clasificat mereu intaiul la scolile militare din Tara, a fost apoi trimis sa se perfectioneze la Academia militara din Torino, pe care a absolvit-o in mod stralucit. In 1895 este numit atasat militar la Berlin. La intoagerea din Germania, preia comanda Regimentului 4 Rosiori.

In 1907, tanar general, Alexandru Averescu devine ministru de razboi. Comandant al Corpului 1, seful Marelui Stat Major in campania din 1913, Averescu este comandant de armata in 1916. In Carpati si la Dunare (Flamanda) inaltele sale calitati tactice capata o stralucita confirmare.

Cea mai glorioasa biruinta din tot razboiul nostru de reintregire, Averescu o obtine insa la Marasti (Iulie 1917), cand, in fruntea Armatei a 2-a, rupe frontul inamic de pe Susita, patrunde adanc in dispozitivul german, captureaza un numar impresionant de prizoneri si o cantitate considerabila de material de razboi, actiunea lui avand atunci toate sansele sa se transforme intr'un mars biruitor spre campia Munteniei. Daca o asemenea exploatare de succes n'a fost posibila, aceasta s'a datorit tot rusilor, care, sub influenta agitatorilor bolsevici, au stat pe loc, lasand flancurile romane descoperite.

Ofensiva dela Marasti a ramas insa o mare victorie romaneasca, cu atat mai mare cu cat ea avea loc intr'un timp cand Armata romana, care sufe-

rise pierderi grele in timpul retragerii din 1916, decimata si de tifosul exantematic (adus tot de rusi in Moldova), era redusa la un numar minim de unitati (15 divizii infanterie + 2 divizii cavalerie).



Sub comanda generalului Averescu, 6 din aceste divizii, alcatuite in buna parte din recruti, instruiti in centre improvizate prin satele din Moldova, au infrant atunci rezistenta unor trupe de elita a caror comanda o avea un sef ilustru, Feldmareșalul Mackensen.

Dupa victoria dela Marasti, Averescu devine figura cea mai populara din Romania.

Demisionand din armata, constituie in 1918 un partid politic, Partidul Poporului, face apoi parte dintr'un guvern de coalitie, iar in 1920 devine prim-ministru, adus la putere de valul unei popularitati aproape fara egal.

Daca omul politic Alexandru Averescu n'a mai fost la inaltimea strategului, aceasta s'a datorat exclusiv manevrelor unor vechi politicieni, care

au voit sa-si apere astfel propriile pozitii. Nu voim sa staruim nici asupra guvernării din 1926—1927, cand nu vointa poporului a fost factorul care a determinat constituirea unui nou guvern Averescu.

Aceasta guvernare se soldeaza totusi cu un succes in politica externa. Datorita prestigiului si interventiei sale personale, Averescu obtine din partea Italiei (ultima putere aliata care nu ratificase inca tratatul nostru de pace) recunoasterea oficiala a realipirei Basarabiei la Romania.

De-atunci si pana in 1938, cand a inchis ochii

pentru totdeauna, Alexandru Averescu si partidul sau nu au mai jucat niciun rol in politica Tarii.

Esecurile politice n'au intunecat insa niciun moment gloriosul prestigiu al soldatului. Deaceea, in 1929, ca o incoronare a carierei militare, i s'a atribuit, prin votul Parlamentului, gradul de maresal, distinctie care nu a existat in Romania pana la el. A fost creata pentru Averescu, care a ajuns astfel la maximul de onoare in armata; el, basarabeanul, ce pornise calaras cu schimbul, dintr'un targusor uitat al unei provincii ajunsa sub jug strain . . .

DELA PETRU SI POTEKIN PÂNĂ LA ANA PAUKER

Trecutul sbuciumat al Poporului romanesc ofera, in zilele negre ale prezentului, o mangaere. De cate ori nu a fost calcat pamantul Romaniei de horde straine! De cate ori n'a fost inecata Tara de uriasile valuri ale ciotropitorilor! . . . Si totusi, niciunui dintre dusmani nu i-a reusit sa se aseze pentru totdeauna la noi. Singuri, sau cu ajutorul altora, am stavilit puhoiul. Flacara libertatii romanesti nu s'a stins niciodata.

In ultimii 250 de ani, istoria a inregistrat 11 invazii rusesti in Romania. Sub diferite pretexte, care ascundeau aceiasi nazuinta — asigurarea drumului spre Mediterana —, de 11 ori au navalit rusii in Romania in ultimul sfert de mileniu . . .

Prima incercare o face Petru cel Mare (1710—1711), care, oprindu-se la Iasi, este surprins de turci, impresurat si silit sa se retraga, dupa ce plateste o importanta suma de bani.

La 1739, rusii invadeaza din nou Moldova. Populatia tarii, care cunoscuse pana atunci domnia fanariota, ii primeste cu bunavointa. Dezamagirea nu intarzie insa. Generalul rus Münnich cere enorme contributii de razboi. Trupele sale jefuiesc mai rau decat tatarii si vor sa puna foc lasului. Mult aur a trebuit sa fie varsat atunci pentru salvarea orasului.

A treia invazie ruseasca dureaza 12 ani, dela 1762 pana la 1774. Zadarnic incercarea in tot acest rastimp boierii romani sa obtina o garantie europeana pentru ambele principate. Rusii se retrag din tarile romane numai dupa ce obtin dela turci, prin pacea dela Kuciuc-Kainardji, teritoriul dintre

Nipru si Bug. Se retrag, dar isi rezerva dreptul de a se amesteca in politica noastra interna.

Dupa putin timp insa, la 1787, trupele ruse isi fac din nou aparitia. Rusii vor sa ni-l impuna ca domn pe Principele Potemkin, favoritul Caterinei. Reprezentantul romanilor le declara insa cu aceasta ocazie: „Tara romaneasca este o tara libera, care-si are drepturile ei.“ Pe acei care vor sa distruga sau sa ciunteasca aceste drepturi ii numim tirani si ii uram, la fel ca si pe turci.“

Datorita Angliei si Olandei, pericolul incorporarii noastre la Rusia este inlaturat. Din nefericire insa, marile puteri europene n'au socotit atunci necesar sa ne acorde si independenta. Dupa ce incorporeaza Transnistria, rusii se retrag din tarile romane. Dreptul de amestec in treburile noastre interne si-l rezerva insa. Mutarea hotarului lor la Nistru le usureaza considerabil posibilitatile de interventie.

Intr'adevar, la 1806 trupele lor patrund din nou pe teritoriul nostru. Alte biruri, alte jafuri . . . Contributiile de razboi, cerute de rusi la inceput, sunt treptat ridicate, ajungand, la 1808, de trei ori mai mari pentru Moldova si de 5 ori mai mari pentru Muntenia. Ispravnicii nu mai pot plati sumele cerute; poporul este sleit. Disperarea romanilor este atat de mare, incat o rascoala pare iminenta . . . Generalul rus Kusnikov institue un guvern militar, a carui conducere o preia. Cu aceasta ocazie, Maresalul Kutusov roteste faimoasa fraza: „Nu vom lasa romanilor decat ochii pentru plans.“

Constransi de inaintarea Imparatului Napoleon, rusii se retrag dincolo de Prut, dar ne rapesc Moldova dintre Prut si Nistru, care, sub numele de Basarabia, devine gubernie ruseasca (1812). Aceasta anexare s'a facut atunci fara nicio umbra de dreptate istorica. Rusia anexa pur si simplu o provincie care apartinu-se totdeauna Moldovei, locuita numai de romani. Puterile europene au comis atunci grava eroare de a lasa Gurile Dunarii sub controlul ruses.

Supusa unei politici de rusificare (transplantarea populatiei romanesti din judetele Cahul, Ismail, si Bolgrad, alungarea clerului, inchiderea tuturor scolilor romanesti etc.), Moldova dintre Prut si Nistru a fost transformata intr'o baza operativa a imperialismului ruses.

Rapirea Basarabiei de catre rusi coincide dealfel cu „descoperirea“ asa zisului „Testament al lui Petru cel Mare“, grosolana falsificare pe care se intemeiaza panslavismul, aparut ceva mai tarziu. Acest „testament“, contine semnificativa fraza: „Am gasit Rusia parau: am transformat-o intr'un fluvii mare. Succesorii mei o vor face o mare imensa, menita sa treaca peste digurile ridicate de mani slabe impotriva noastra si sa inundeze intreaga Europa, saraca si imbatranita . . .“

Telul acesta, niciodata exprimat fatis de stapanii Rusiei, a fost camuflat in nobila intentie „de a ocroti si elibera pe cestinii de sub jugul turces.“

Sub pretextul unei asemenea „ocrotiri“, rusii intra, pentru a sasea oara, in tarile romane la 1828—1829, daruindu-ne asa zisele regulamente organice, formule abila a unor drepturi tutelate de generalii si de diplomatii Tarului.

Cand revolutia nationala a romanilor (1848) proclama dreptul nostru de autodeterminare, reactiunea ruseasca nu intarzie. Ea se manifesta sub forma unei noi ocupatii, a saptea, care sugruma de data aceasta orice drept. Rusii nu parasesc Romania decat in urma unei energice presiuni franco-britanice (1851).

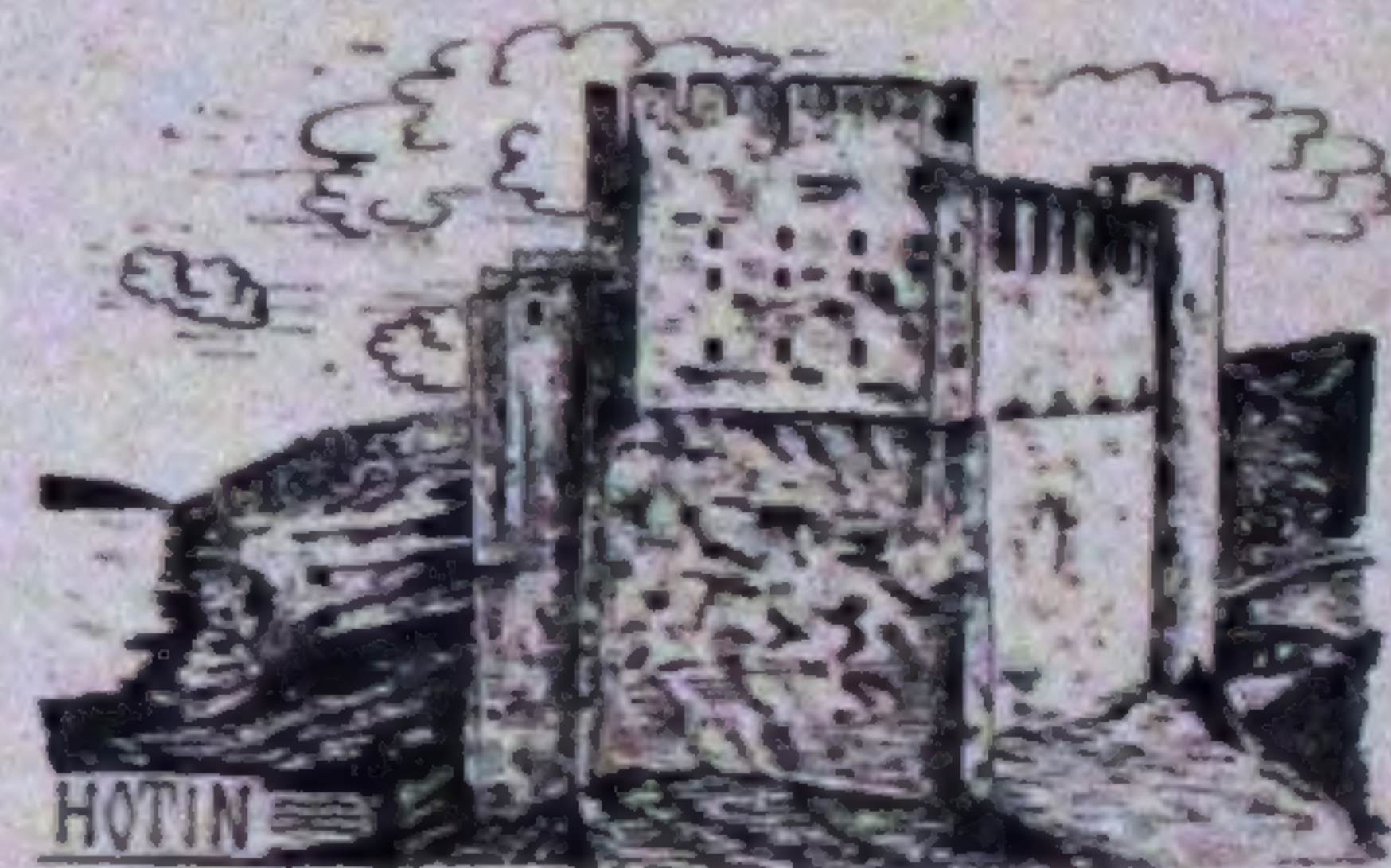
In 1853, trupele ruse invadeaza pentru a opta oara Romania si nu se retrag decat siliti de interventia austriaca.

Dupa razboiul din Crimeea, din care Rusia iese infranta, Europa intelege infine necesitatea unei Romanii independente. Nedreptatea dela 1812 este, in parte, reparata prin retrocedarea a trei judete din Sudul Basarabiei. Puterile europene ezita insa sa sprijine unirea celor doua prin-

cipate (1856). Numai Franta ne ajuta. Poporul romanesc decide sa-si faca singur dreptate. Unirea este realizata numai prin vointa romanilor (1859).

Noul stat romanesc isi faureste o armata de care toti vecinii trebuie sa tina seama, chiar si rusii. Deaceea cand Armata rusa intra in Romania (1877), Principele Carol obtine recunoasterea drepturilor romanesti. Infranti in Bulgaria, rusii sunt nevoiti sa ceara ajutorul romanilor. Sunt salvati dela o catastrofa sigura numai datorita interventiei celor 43 de regimente romane, care, sub comanda lui Carol I, obtin victoria dela Plevna.

Drept multumire, Rusia ne rapeste din nou Basarabia (1878).



Dupa razboiul dela 1877—1878, politica Romaniei este dictata de nevoia de a ne asigura, in primul rand, impotriva unei noi serii de invazii rusesti. Fortificam linia Focsani—Namoloasa—Galati. Braul acesta de forturi nu constituie numai o linie de aparare romaneasca; valoarea lui este de importanta europeana.

Intrarea Romaniei in actiune alaturi de aliatii apuseni (1916) ne obliga insa din nou la o colaborare militara cu Rusia.

Comportarea „aliatului“ rus a ramas o trista amintire pentru moldoveni. Bolsevizate, trupele ruse vor sa ocupe Moldova pentru a 9-a oara. Vitezele noastre regimente, dupa ce rezistasera eroic la malul Siretului, se intorc impotriva acestui perfid aliat, dezarmand si izgonind din tara 58 de divizii ruse. Rusii n'au opus rezistenta decat la Galati, Iasi si Falticeni. In aceasta din urma localitate, un singur batalion, nici acela complet, de granicieri, a pus pe fuga o intreaga divizie bolsevica. La 28 Martie 1918, Basarabia, prin vointa unanima a reprezentantilor ei, se realipeste Romaniei.

In anii care au urmat, Rusia sovietizata a aratat lumii intregi ca u'a renuntat la veleitatile imperialiste, intelegand sa execute intocmai „testamentul“ lui Petru cel Mare, intentie prefatata prin

resuscitarea fatadelor lui Potemkin si cultului lui Kututsov, cotropitorul Romaniei.

La 28 Iunie 1940, acelaș guvern sovietic, care recunoscuse tacit drepturile noastre asupra Basarabiei, prin semnarea unui tratat de neagresiune cu noi (1933) si care — sa nu uitam — fusese introdus in saloanele diplomatice ale lumii de catre un ministru de externe roman, ne trimete o nota ultimativa. Eram pur si simplu instiintati ca, a doua zi, trupele sovietice vor intra in Romania, pentru a ocupa o provincie romaneasca, locuita de romani; stapanita de voievozi romani, din vremi in care Rusia nici nu luase fiinta.

Pe deasupra, ni se cerea drept despagubire, sa evacuem si Bucovina de Nord, nicicand stapanita de muscali. Cat priveste partea din judetul Dorohoi, care urma sa fie deasemenea cedata, guvernul sovietic socotea ca este inutil sa mai dea vreo explicatie.

Nota dela 28 Iunie 1940 nu este altceva decat un act de banditism, care ilustreaza mentalitatea de perfecti criminali politici a conducatorilor Kremlinului.

O crima in sa, oricat de iscusit urzita, poarta in sine germenul ispasirei. N'o spunem noi, ci scriitorul rus Dostoievski.

Daca popoarele din lumea intreaga se unesc astazi cu inteala fulgerului impotriva unei eventuale agresiuni sovietice, aceasta se datoreste, in

primul rand, serii succesive de crime savarsite in numele ideilor marxisto-leninisto-staliniste.

Mai curand sau mai tarziu, Uniunea Sovietica va trebui sa raspunda pentru incercarea de asasinare a popoarelor Estului european, printre care se numara si Poporul roman.

Dupa 23 August 1944, data care insemna inceputul celei de-a unsprezecea invazii rusesti, Romania a rezistat eroic impotriva acelora care vor s'o uida: ocupanti si reprezentantii lor consulari deopotriva.

Semnarea Pactului Atlanticului si solidaritatea popoarelor civilizate constitue pentru aceasta rezistentă romaneasca un mare suport moral.

De existenta Romaniei, care cuprinde in granițele si in fiinta ei si Basarabia, este legata insasi viata Europei libere.

Pentru noi, aceasta nu constitue numai o man-gaere, ci si un indemn. Sa pastram neclintita vointa de a nu ceda in fata tiraniei si teroarei, contribuind cu neinfricata hotarare la prabusirea cotropitorilor.

IGNOTUS

Din lipsă de literă, nu toate articolele au putut fi culese cu caractere românești. Rugăm pe cititorii noștri să ierte faptul și să înțeleagă imersele greutăți cu care avem de luptat.

Incepând cu numărul viitor și acest neajuns va fi dealfel înlăturat.

Und sie blieben doch Rumänen . . .

Alexandru Donici stammte aus einer bessarabischen Bojarenfamilie, die nach dem ersten Raub der Provinzen jenseits des Prut (1812) bereitwillig zu Russen wurden. Er wurde nach Petersburg geschickt, besuchte während der 12 Jahre, die er dort verblieb, die Gardekadettenschule und vergaß die rumänische Sprache.

Als russischer Offizier kehrte er nach Bessarabien zurück. Die Fühlungnahme mit dem wunderbaren Volke der bessarabischen Bauern, erweckte in ihm das rumänische Bewußtsein wieder. Er lernte die rumänische Sprache aufs Neue, verließ die Armee des Zaren und zog nach Alt-rumänien (1834), wo er bis zum Ende seines Lebens (1866) für die rumänische Sache kämpfte.

Bogdan Petriceicu Hasdeu, geb. 1838 in Cristinesti (Hotin), besuchte ebenfalls nur russische Schulen und erwarb den Titel eines Dr. phil. und Dr. jur. an der Universität Harkov. Auch er war russischer Offizier, doch blieb er in seiner Seele immer Rumäne. Die in der russischen Verwaltung in Bessarabien üblichen Russifizierungsmethoden empörten ihn, er desertierte aus der Armee und ging in die Moldau, wo er in Cahul, das damals noch zu Rumänien gehörte, als Richter tätig war.

Hasdeus kulturelles Wissen war universal, er stellte sich ganz in den Dienst des rumänischen Schrifttums und wurde der Stolz der rumänischen Literatur.

Sein romantisches Schauspiel „Rasvan si Vidra“, das im rumänischen 16. Jahrhundert spielt, zeugt

von einer gerade ausgerichteten völkischen und sozialen Haltung und einem lebendigen Sinn für die Vergangenheit.

Vor allem anderen ist Hasdeu aber Sprachwissenschaftler und Geschichtsforscher. Seine Monographie des moldauischen Fürsten des 16. Jahrhunderts, Johann des Schrecklichen, ist das Werk eines romantischen Historikers, voll farbenfreudiger Visionen; eines Patrioten, für den die Lehren der Vergangenheit ihre Gültigkeit behalten. Weiter gibt es von ihm eine „Kritische Geschichte der Rumänen“ (1873), in der er kühne Deutungsversuche unternimmt, die sich auf eine Betonung des Einflusses von Natur, Klima und Boden gründen. Nichts was die Seele und die Vergangenheit eines Volkes berührt, ist ihm gleichgültig und er studiert nicht nur die Geschichte, sondern auch die Dichtung, die Bräuche und den Aberglauben des Volkes.

Gleich den Siebenbürgern, verhöhnt Hasdeu die „Kosmopoliten“ mit der ganzen Kraft seiner Verachtung und träumt von einer Kultur und einer Dichtung, die allein aus den bodenständigen Kräften gespeist wird und stärksten Rückhalt in der Geschichte sucht und findet. „Seien wir vor allen Dingen Rumänen!“ heißt es in einem seiner Vorträge, und dies ist auch der Eindruck, den seine Gesamttätigkeit hinterläßt. (Basil Munteanu: Geschichte der neueren rumänischen Literatur, Wiener Verlag.)

Hasdeu verlebte seine letzten Lebensjahre in Campina, im Zentrum der Walachei, wo er am 27. August 1907 starb.

Vasile Stroescu (geb. 11. November 1845 in Trinca, Bezirk Hotin), besuchte unter dem russischen Namen Constantinovici das Lyzeum in Kamenetz-Podolsk und Odessa und die Universitäten von Moskau, Petersburg und Berlin.

Im Jahre 1867 wurde er von der russischen Regierung zum Richter in Hotin ernannt. Dort lernte er Hasdeu kennen.

Von da an gründete er aus eigenen Mitteln, Stroescu verfügte über ein sehr umfangreiches Vermögen, rumänische Schulen sowohl in Bessarabien als auch in Siebenbürgen und stiftete Stipendien für rumänische Studenten.

In Siebenbürgen wurde er zum Senator und Parlamentsältesten gewählt.

Dieser alte moldauische Bojar, der, ehe er starb, testamentarisch Rumänien zum Erben seines restlichen Vermögens bestimmte, war ein Mensch von seltener Zurückhaltung und Bescheidenheit. Er starb einfach wie er gelebt hatte: in einem Soldatenbett des Militärsitals „Königin Elisabeth“ in Bukarest im Jahre 1926.

*Drei Bessarabier —
drei große Rumänen!*

Der 10. Mai

Eines Tages — es war am 10. Mai des Jahres 1866 — landete im Hafen von Turnu Severin, wo die Brückenpfeiler der Trajansbrücke, Zeugen unserer zweitausendjährigen Geschichte, emporragen, jener Mann, der als späterer König Karl I. der Begründer unserer Dynastie und der Schmied des modernen Rumäniens werden sollte.

Unter der weisen Regierung dieses Königs erklärte Rumänien am 10. Mai 1877 seine Unabhängigkeit. An jenem Tage eröffneten auf den Höhen von Calafat die Batterien des 1. Artillerieregiments von Craiova das Feuer auf die Festung Vidin, wodurch sie vor aller Welt gleichsam das Ende der 300jährigen türkischen Vasallenherrschaft ankündigten. Als der erste Schuß das Rohr verließ, soll der junge rumänische Fürst in Ergriffenheit unter militärischer Ehrenbezeugung den

Ausspruch getan haben: „Das ist die Musik, die mir gefällt!“

Als Karl am 10. Mai 1881 König wurde, ließ er nicht eine goldene, schmuckverzierte Krone machen, sondern eine aus den den Türken entwendeten Stahlrohren, von den Bauern-Soldaten selber herstellen. Diese Krone bezeugt nicht nur die kluge Bescheidenheit dieses Hohenzollern, der aus einem alten Lande ein neues Vaterland schmiedete, sondern begründet gleichzeitig für alle kommenden rumänischen Geschlechter jene einzige militärische und kriegerische Tradition, die zu bewahren wir schuldig sind.

Rumänien ist durch Pflug und Schwert entstanden.

Es lebe der 10. Mai. Es lebe die Stahlkrone!
Es lebe Rumänien!

Der Dnjestr in der rumänischen Literatur

Dieser Fluß wurde die längste Zeit und wird möglicherweise auch heute noch als eine natürliche Grenze zwischen zwei Welten, zwischen zwei Zivilisationen betrachtet.

Die Wirklichkeit ist jedoch eine ganz andere, weil der Dnjestr nicht zwei Völker voneinander trennt sondern im Gegenteil, die zahlreichen Rumänen, die seit Jahrhunderten an seinen beiden Ufern leben, zu einem Volk vereinigt. Sollte es in Zukunft notwendig werden, von einem Grenzfluß zwischen zwei Welten zu sprechen, so wird dies der Bug sein müssen, obwohl es auch jenseits des Bug viele Rumänen gibt.

Keines der Völker, die jemals mit dem Dnjestr in Berührung kamen, hat diesen rumänischen Strom in seinen künstlerischen Schöpfungen besser wiedergespiegelt als unsere Moldauer, die sich in ihrem harten Daseinskampf der offensichtlich imperialistischen Fremdherrschaft immer wieder entschlossen entgegenstellten.

Nach sowjetrussischen Statistiken sind von den fast 3.000.000 Einwohnern Bessarabiens, 2.400.000 rumänischer Nationalität. In den Bezirken BALTI, ORHEI und SOROCA stellen die Rumänen 90 Prozent der Bevölkerung dar. In den übrigen bessarabischen Bezirken haben die Rumänen die ständige absolute Mehrheit, in Hotin und Cetatea-Alba die relative Mehrheit.

Von den 700.000 Einwohnern in den Bezirken der Moldauischen Republik zwischen Dnjestr und Bug, sind 500.000 Rumänen.

Auch jenseits des Bug, im Norden von Nicolaev, im Süden von Kremenciug, in der Umgebung von Krivoi-Rog und Zaporozje, im Südosten von Charkow, im Norden von Mariupol, auf der Krim, im nördlichen Kaukasus, in Sibirien und an der Grenze der Mandschurei sind rumänische Dörfer.

Fast 4.000.000 Rumänen unter dem sowjetischen Joch!

Der Dnjestr ist kein russischer Fluß. Von allen russischen Schriftstellern und Dichtern hat sich keiner gefunden, ihn zu besingen, obwohl das 19. Jahrhundert — der russischen Ankettung des Dnjestr — gleichzeitig auch das Jahrhundert einer außerordentlichen Blütezeit der russischen Literatur ist. Puschkin ist der Dnjestr und ganz Bessarabien eine nichtssagende Wüste.

In unserer Literatur hingegen nimmt der Dnjestr einen bedeutenden Platz ein . . . In den Werken unserer Klassiker und unserer Romantiker wie Hasden, Alexandri, Eminescu, Cosbuc, Iorga und vieler anderer, ist der Dnjestr häufig anzutreffen.

Besonders bei den Bessarabiern war der Dnjestr ungemein beliebt. Ein Spender poetischer Stimmung für unsere bessarabische Literatur war dieser Fluß den einen ein Motiv seelischer Entzückung und den anderen ein Grund zu grenzenloser Bitterkeit.

Dichter wie Alexie Mateevici, Sergiu Victor Cujba, C. Stere und viele andere, sangen die Symphonien seiner Wellen, die zwischen hier abgerissenen und zerklüfteten, dort sich in grünen

In der Moldaurepublik sind die Einwohner Moldauer, welche Moldauer auch in Bessarabien wohnen."

L. I. IVANOV: „Geographie Rußland“, Moskau-Leningrad 1937.

Ebenen verlierenden, von Weidengeflechten überwucherten Ufern, sacht dahingleiten. Ebenso häufig ist dieser Strom auch in der bessarabischen und transnistrischen Volksliteratur anzutreffen, ein weiterer Beweis dafür, daß der Dnjestr rumänisch ist:

„Foale verde mărăcine
Plänge inimioara'n mine,
C'am rămas al nimănu
Pe marginea Nistrului,
In jeliştea vântului,
In bătaia glonţului! . . .“

„Grünes Blatt vom Hagedorn
Es weint in mir das Herz,
Daß ich ganz verlassen bin
An des Dnjestr's Ufer,
In des Windes Klagen,
Im Schußbereich des Feindes! . . .“

Deshalb werden wir den Dnjestr auch niemals vergessen können, diesen Zeugen erbitterter rumänischer Kämpfe um den Besitz seiner Ufer.

PANTELIMON HALLIPPA



Cetatea - Albă